



СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ

№ TC RU C-FI.AЯ46.B.68531

Серия RU № 0265726

ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ Орган по сертификации "РОСТЕСТ- Москва" ЗАО "Региональный орган по сертификации и тестированию", Адрес: 119049, г. Москва, улица Житная, д. 14, стр. 1, Фактический адрес: 117418, Москва, Нахимовский просп., 31, Телефон: +74991292311, +74956682893, Факс: +74956682893, E-mail: office@rostest.ru, Аттестат пер. № РОСС RU.0001.10АЯ46, 13.05.2014, Росаккредитация

ЗАЯВИТЕЛЬ Общество с ограниченной ответственностью "Компания БОНАНЗА". Договор поручения № 3/020215 от 02.02.2015 г. Адрес: 129343, Россия, город Москва, проезд Серебрякова д.4., стр.1. ОГРН: 5067746104421. Сведения о государственной регистрации: Зарегистрировано Межрайонной инспекцией ФНС №46 по городу Москва от 14.08.2006 г., Телефон: 84957805820, Факс: 84957805820, E-mail: Bogoslovskaya.E@bonanzacom.ru

ИЗГОТОВИТЕЛЬ Фирма "VLC Electronics OY Ltd.", Финляндия, Адрес: Hitsaajankatu 20, 00810, Helsinki, Finland, Финляндия

ПРОДУКЦИЯ Активные акустические устройства, торговых марок "CANTON", "ELTAX", "BELL'o", модели - см. Приложение (бланк № 0201298). Директивы №№ 2004/108/ЕС, 2006/95/ЕС. Серийный выпуск

КОД ТН ВЭД ТС 8518220009, 8518210000

СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ ТР ТС 004/2011 "О безопасности низковольтного оборудования"; ТР ТС 020/2011 "Электромагнитная совместимость технических средств"

СЕРТИФИКАТ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ Протоколы испытаний № 0673-262, 0674-262 от 20.03.2015 г. Испытательный Центр промышленной продукции "Ростест-Москва" Закрытое акционерное общество "Региональный орган по сертификации и тестированию" (ЗАО "Ростест") (рег. № РОСС RU.0001.21АЯ43 от 05.05.2011 г. действителен до 05.05.2016 г.); Протоколы испытаний № 668к/15, 669к/15 от 20.03.2015 г. Испытательная лаборатория технических средств по параметрам электромагнитной совместимости Федерального бюджетного учреждения "Государственный региональный центр стандартизации, метрологии и испытаний в г. Москве" (ИЛ ТС ЭМС ФБУ "Ростест-Москва"), рег. № РОСС RU.0001.21МЭ19 от 08.07.2011 г. до 08.07.2016 г.; Акт анализа состояния производства органа по сертификации "РОСТЕСТ-Москва" № 105-05 от 03.03.2015 г.

ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ Условия хранения стандартные при нормальных значениях климатических факторов внешней среды. Срок службы не установлен. Предприятия изготовители продукции (см. Приложение – бланк № 0201297)

СРОК ДЕЙСТВИЯ 20.03.2015

ПО 19.03.2018

ВКЛЮЧИТЕЛЬНО

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)
(эксперты (эксперты-аудиторы))

(подпись)

(подпись)

А. В. Коротенков

(инициалы, фамилия)

О. Н. Круглова

(инициалы, фамилия)

ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ №ТС RU C-FI.AЯ46.B.68531

Серия RU № 0201297

Перечень предприятий-изготовителей продукции, на которую распространяется действие
сертификата соответствия

Полное наименование предприятия-изготовителя	Адрес (место нахождения)
Предприятия-изготовители:	
"CANTON Electronics GmbH +Co, KG"	Neugasse 21-23, 61276 Weilrod-Niederlauken, Germany, ГЕРМАНИЯ
"CAP Ceska Audio Produkce s.r.o."	Dlouhy Ujezd 175, 3470 Tachov, Czech Republic, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА
"Dongguan Meiloon Acoustic Equipments Co., Ltd."	Dongguan, Guangdong Province, 523727, China, КИТАЙ
"Tang-Wei Industry District Shipai Dongguan"	Guangdong, 523337, China, КИТАЙ
"Shanghai Thakral Electronic"	68 Changping Road, Shanghai 200041, China, КИТАЙ
"Twin Star international Inc. Foshan Shunde Migair Electric Industrial Company Limited"	No.6 Huancun Road, Guangjiao, Beijiao Town, Shunde, Foshan, Guangdong, P.R.C, КИТАЙ
"Hansong (Hanjing) Technology Ltd."	8 Kangping Road, Jiangning Econ. And Tech. Development Zone, Hanjing, 211106, China, КИТАЙ



Руководитель (уполномоченное
лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)
(эксперты (эксперты-аудиторы))

(подпись)

(подпись)

А. В. Коротенков

(инициалы, фамилия)

О. Н. Круглова

(инициалы, фамилия)

ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ №ТС RU C-FI.AЯ46.B.68531

Серия RU № 0201298

Перечень продукции, на которую распространяется действие сертификата соответствия

Код ТН ВЭД ТС	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
	Активные акустические устройства торговых марок "CANTON", "ELTAX", "BELL'o":	
8518210000	Сабвуферы, т.м. "CANTON", "ELTAX" модели: Vento SUBxxx, ASFxxx, SUBxxx, your_Subxxx, Experience SWxxx, Shine SWxxx, где x- не более 5 (пяти) символов (цифра от 0 до 9 и/или буква от A до Z и/или символ "-", либо их отсутствие), обозначающие внешнее исполнение и модификацию изделия.	
8518210000	Саундбары, т.м. "CANTON", "BELL'o", модели: DMxxx, BDSxxx, BFA67-94567xxx, BFA67-94667xxx, BFAxxx, где x- не более 5 (пяти) символов (цифра от 0 до 9 и/или буква от A до Z и/или символ "-", либо их отсутствие), обозначающие внешнее исполнение и модификацию изделия.	
8518220009	Активные колонки со встроенными усилителями звуковой частоты, т.м. "CANTON", модели: your_Soloxxx, your_Duoxxx, your_Duo/your_Dockxxx, your_Solo/your_Dockxxx, Plusxxx, AMxxx, Musicboxxxx, где x- не более 5 (пяти) символов (цифра от 0 до 9 и/или буква от A до Z и/или символ "-", либо их отсутствие), обозначающие внешнее исполнение и модификацию изделия.	
8518220009	Акустические системы с встроенными активными сабвуферами и активные колонки, т.м. "CANTON", "ELTAX" модели: Moviexxx, Reference xxx, Vento xxx, Chrono xxx, Ergo xxx, GLE xxx, CDxxx, Atelierxxx, Pro xxx, InWall xxx, InCeilingxxx, Monacoxxx, Shinexxx, Idahoxxx, Utahxxx, Experiencexxx, Explorerxxx, Exposurexxx, Nevadaxxx, Copenhagenxxx, Universexxx, где x- не более 5 (пяти) символов (цифра от 0 до 9 и/или буква от A до Z и/или символ "-", либо их отсутствие), обозначающие внешнее исполнение и модификацию изделия.	



Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)
(эксперты (эксперты-аудиторы))

(подпись)

(подпись)

А. В. Коротенков

(инициалы, фамилия)

О. Н. Круглова

(инициалы, фамилия)

ДЕКЛАРАЦИЯ О СООТВЕТСТВИИ

VLC Electronics OY Ltd.

наименование организации или фамилия, имя, отчество индивидуального предпринимателя, принявших декларацию о соответствии

сведения о регистрации организации или индивидуального предпринимателя (наименование регистрирующего органа, дата регистрации, регистрационный номер)
Hitsaajankatu 20, 00810, Helsinki, Finland, Финляндия

адрес, телефон, факс

В лице директора Kirsi Luoto

должность, фамилия, имя, отчество руководителя организации, от имени которой принимается декларация

заявляет, что

Устройства акустические т.м. "ELTAX", "CANTON": MONACO-xx, NEVADA-xx, MONACO HT-8009-xx, NEVADA HT-8002-xx, HT-8009-xx, HT-8002-xx, UNIVERSE-xx, SURROUND 5.0-xx, UNIVERSE SURROUND 5.0-xx, UNIVERSE SURROUND-xx, EXPERIENCE-xx, SHINE-xx, COPENHAGEN-xx, SHINE SW-xx, Experience SW-xx, REFERENCE-xx, SP-xx, VENTO-xx, KARAT-xx, CHRONO-xx, CHRONO SL-xx, CHRONO CL-xx, ERGO-xx, ERGO AS-xx, ASF-xx, AS-xx, YOUR SUB-xx, GLE-xx, CD-xx, PLUS-xx, PRO-xx, SUB-xx, DM-xx, MOVIE-xx, INWALL-xx, INCEALING-xx, YOUR DUO-xx, YOUR SOLO-xx, YOUR DOCK-xx, YOUR STICK-xx, YOUR DOU / YOUR DOCK BUNDLE-xx, YOUR DOU / YOUR STICK BUNDLE-xx, MUSICBOX XX-xx, MUSICBOX M-xx, MUSICBOX AIR-xx (где xx – не более 5-ти символов от 0 до 9 и/или буквы от А до Z и/или символ " – " либо их отсутствие, обозначающие внешнее исполнение и/или модификацию изделия)

наименование, тип, марка продукции, на которую распространяется декларация

Серийный выпуск

сведения о серийном выпуске или партии (номер партии, номера изделий, реквизиты договора /контракта/, накладная,

Изготовитель VLC Electronics OY Ltd. Hitsaajankatu 20, 00810, Helsinki, Finland, Финляндия

Заводы-изготовители:

CANTON Elektronik GmbH + Co. KG, Neugasse 21-23, 61276 Weilrod-Niederlauken, Германия
CAP, Ceska Audio Produkce s.r.o., Dlouhy Ujezd 175, 34701 Tachov, Чешская Республика
Dongguan Meiloon Acoustic Equipments Co., Ltd., Dongguan, Guangdong Province, 523727 Китай
Sunfield Enterprice corp., 14 fl. No30, Chung Cheng 2nd Road, Kaohsiung, Taiwan, R.O.C.
Glen Mass International Ltd, 2F No. 60, Chung Cheng Road, Chung-ho, Taipei Hsien, Taiwan R.O.C.
Egoman Technology Corp. 7F-7, No77, Hsing Tai Wu Road, Sec 1 His-Chic, Taipei 221 Taiwan R.O.C.
Shanghai Thakral Electronic, 68 Changping Road, Shanghai 200041.

наименование изготовителя,

Китай

страны и т.п.)

Код ОК 005-93 (ОКП): 65 7350

Код ТН ВЭД России: 8518 22 000 0

соответствует требованиям

ГОСТ Р МЭК 60065-2009, ГОСТ Р 51318.14.1-2006 (СИСПР 14-1-2005) Разд. 4, ГОСТ 22505-97, ГОСТ Р 51515-99, ГОСТ Р 51317.3.2-2006 (МЭК 61000-3-2:2005) Разд. 6, 7, ГОСТ Р 51317.3.3-2008 (МЭК 61000-3-3:2005)

обозначение нормативных документов, соответствие которым подтверждено данной декларацией, с указанием пунктов этих нормативных документов, содержащих требования для данной продукции

Декларация принята на основании

протокол испытаний № 396-2013-001 от 13.02.2013 г. ИЦ ООО "Астория", рег. № РОСС RU.0001.21МЭ68 от 28.10.2011, адрес: 105568, г. Москва, ул. Челябинская, д. 19, корп. 4, оф. 3

информация о документах, являющихся основанием для принятия декларации

Дата принятия декларации: 14.02.2013

Декларация о соответствии действительна до: 13.02.2016

М.П.

VLC Electronics OY
Hitsaajankatu 20
00810 Helsinki, Finland

Подпись

Kirsi Luoto

инициалы, фамилия

Сведения о регистрации декларации о соответствии

ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ ПРОДУКЦИИ ООО "ЭТАЛОН-ТЕСТ"

наименование и адрес органа по сертификации, зарегистрировавшего декларацию

117042, Россия, г. Москва, ул. Изюмская, д. 46, тел. (495) 698-63-25

Аттестат рег. № РОСС RU.0001.11МЛ17 выдан 26.07.2011г. Федеральным агентством по техническому регулированию и метрологии

Дата регистрации 14.02.2013, регистрационный номер декларации РОСС CN.МЛ17.Д00251

дата регистрации и регистрационный номер декларации

М.П.



подпись

Е. О. Азарова

инициалы, фамилия руководителя органа по сертификации